

TABLE DES MATIÈRES

Le Club Export Agro- Alimentaire du Québec	IV
---	----

ÉDITORIAUX

L'Honorable Ralph Goodale, Ministre de l'Agriculture et de l'Agro-alimentaire	VI
---	----

L'Honorable Yvon Picotte, Ministre de l'Agriculture, des Pêcheries et de l'Alimentation	VIII
---	------

Message du Président du Club Export Agro-Alimentaire du Québec	X
--	---

PARTIE A: INDEX DES PRODUITS ET SERVICES

Liste des produits et services	A-2
Index des produits et services	A-3

PARTIE B: ENTREPRISES

Liste alphabétique	B-3
Liste par marchés visés	B-8
Profils détaillés des entreprises	B-17

PARTIE C: MEMBRES INVITÉS

PARTIE D: CONTACTS HORS QUÉBEC

POUR OBTENIR DE L'INFORMATION SUPPLÉMENTAIRE...

sur les entreprises sur le Club Export exemplaire de Gourmet-Export	
---	--

CONTENTS

<i>The Québec Agri-Food Export Club</i>	<i>V</i>
---	----------

EDITORIALS

<i>The Honourable Ralph Goodale, Minister of Agriculture and Agri-Food</i>	<i>VII</i>
--	------------

<i>The Honourable Yvon Picotte, Minister of Agriculture, Fisheries and Food</i>	<i>IX</i>
---	-----------

<i>Message from the President of the Québec Agri-Food Export Club</i>	<i>XI</i>
---	-----------

PART A: INDEX OF PRODUCTS AND SERVICES

<i>List of products and services</i>	<i>A-22</i>
<i>Index of products and services</i>	<i>A-23</i>

PART B: FIRMS

<i>Alphabetical list</i>	<i>B-3</i>
<i>List by targeted markets</i>	<i>B-8</i>
<i>Company profiles</i>	<i>B-17</i>

PART C: GUEST MEMBERS

PART D: CONTACTS AROUND THE WORLD

TO OBTAIN FURTHER INFORMATION...

<i>about firms about Club Export copy of Gourmet-Export</i>	
---	--